

# Nuorttanaste

„Mutto go si oidne neste, de sadde  
si illoi.“

„Son (Jesus) læ dat ēuvggis iððedes  
guovsonaste.“

Nr. 14.

»Nuorttanaste« maksu ovta kruvna jakkodagast, bladde dinggujuvvu juokke poastarappe bokte.

## Kristalaš olbmu gædnegasvuodak.

(Loga Efes. 5, 1—22!)

Dast i læk galle, atte olmuš læ jorggalusa dakkam ja vuostai-valddam bestujume Jesus siste. Säemina aigest go dat læ dapatuuvvam, galgga maidai ællemlake nubbastuvvat. Ædnagak, gæk læk boattam jorggalussi, læk vissasi dam doaivost, atte si ožžuk ællet nuftgo si læk ouddal dakkam, säemma suddolaš ja mailmalaš-vuodain, nuftgo bæivalažat boares bahas vugiguim: Gadašvuoda, rido, bælkema, sälgebældesard-noma ja šladdaruoda siste lagamuža daihe siddaguimi. vuostai. Buok daggar bahas mænok ja vuogek — man sagga dak ležžek ain bissanam milli — galggek buok eritbigjuuvvut fargamusat, jos olmuš galgga sattet namatet ječas kristalažan. Dastgo olmuš i sate balvylet Ibmel ja mammnon. Æi daggar vuogek gula kristalaš ællemi ja kristalažai gaskast. Gukken erit! Daggar mænok dušſefal dakkek dam odda ællemlage værrabun go dat oudeb læi ja dolvvok olbmu gædot-tussi. —

Mutto jorggalusa daihe odda kristalaš ællemmieldie galggek boattet odda vuogek, buorre ja dokkalaš vuogek, mak nubbin sanin dagjat læk kristalaža gædnegasvuodak. Dai odda vugi namata apostal Paulus dam kapitalest, mutto son namata

15. August 1914.

maidai dai bahas vugid, maid mi galggap eritbigjat ja eritdoallat ječamek daina.

Dai odda vugi daihe gædne-gasvuodai birra namata Paulus las værsast maid mi kristalažat galggap juokke aiggai vuttivalddet: Lepet damditi Ibmel mañest āuovvok, nuftgo su æcalas manak. Mi dietet, atte go mi æp galga doaimatet bærgalaga mænoid; mutto mi galggap viggat Ibmel armo bokte dakka buri dagoid vuost su nama gudnejattam varas ja dasto lagamuža avkken. Nuftgo Ibmel æcalas manak vagjolet buttesvuoda ja soavalašvuoda siste.

Vidasebbut nubbe værsast avcota apostal dai oskolažaid vagjolet rakisuoda siste, nuftgo Kristus rakisti min ja addi ječas nuftgo addaldakkan ja oaffaren min oudast, Ibmel buorredokkalaš huisson. Atte vagjolet rakisuoda siste, i læk nuft alkke dakkat go cælkket. Ja daddeke læ dat min gædnegasvuotta. Dat galgaši löt dam kristalaža hallo ja datto, atte čajetet rakisuoda su færranes siste jos son galgga læt buorre ouddamoerkka mailbmai. Mutto rakisuotta i almotuva ouddalgo Jesus læ bæssam ollaset oamastet min vaimo — ječas oabmen, atte son læ ožžom boattet sisa vaibmoi ja cakketet su buolle rakisuoda dast. Ja œska dalle ferttijek gaiddat erit buok qudes bahas ja ja mailmalaš vuogek, go Jesus bæssa əiliasi valddet orromsaje olbmu vaibmoi.

Apostal Paulus ravve ain an-

»Nuorttanaste« olgusboatta guovte gærde manost — dam 15ad ja dam 30ad bæive juokke manost.

16. jakkegærdde.

geret min buok avketes ja baha anestumi vuostai, nuftgo hæppadlaš færranušak ja guoros sagastallam, maina i læk mikkege bajasrakadusaid, mutto dam sagai gitalusak, nuftgo dat guoska Ibmel manaidi.

Mi galggap diettet ja jurdaset doargetemin dam ala, atte æi fuorak, gadaštægjek daihe dak gæk daggar vugid adnek æppeibmelbalvvalussan, æi arb be Kristusa ja Ibmel rika. Dat læ issoras jurdašet! Ibmel varjalekus min daggar dingain erit!

Dak, gæk ouddal vagjolegje sœvdnjadasast, æi galga dal sat dam dakkat, jos si æi galga læt sœvdnjadasa manak. Bærgalak læ sœvdnjadasa ræddijögje, ja dak, gæk dakkek sœvdnjadasa dagoid, balvvalek bærgalaga. Mutto go olmuš læ šaddam ēuovggadasa manna, Ibmel manna, de galgga son bataret erit daina oudes suddolas dagoin ja algget dakkat ēuovggadasa dagoid. Ja mak læk ēuovggadasa dagok? Mon namatim uccanaš rakisuoda birra dast ouddalaš. Æreb rakisuoda læk ain ollo æra dagok, mak gullek ēuovggadassi, ja maid kristalažak galggek doaimatet gaskanæsek: Rokkadallam, gitalus, Ibmel birra sardnom, soavalašvuotta ja gudnest adnet gutteg guoimesek jnv. Dat darbašuvvu, jos dat odda ællem Ibmel siste galgga cakkat ja ouddanet æmbo ja ollet vidasebbut. Olmuš galgga vagjolet varrogasat Ibmel sane bajasčuvggitusa mielde dam bahas ja varalaš aige siste, giddadoaladedin Ibmel est ja su ravvagin ja loppadusain. Vuoi, man darkkelet apos-

tal cælka 17 vœrsast 22 versi sæmما kapitalest, atte mi æp galga læt jallak, mutto ibmerdet, mi Hærra datto læ minguim. Mi læ Hærra datto? Atte mi galggap læt vuollegaža, rakislaža, buore sælgebælde nuftgo čalmi oudast j. n. v. Mi galggap suoggardet, mi Hærra datto læ, ja oappat sust dam.

Jugišvuotta galgga eritbigjuuvut ja dam sagjai boatta Vuoina devddujubme, nuft atte mi sardnop gutteg guimidasamek Ibmel sane, lavlodedin salmaid ja vuoinalaš lavlagid, maidnot Hærra obba vaimost. Dak læ havskes dagok, ja dak læ maidai kristalaža gædnegasvuodak. Ja daggar dagok buktek min lagabuidi Ibmela, ja mi oažsop æmbo ilo ja buristsivdnadusa, nuftgo maidai mi orrop dovddamen, atte albm e læ ædnam alde.

Alelassi gitet Ibmela Jesus nammi buok dingai oudast ja ællet soavalasvuoda gutteg guimiguim Ibmel balost.

Loapadussi namatam, atte daggar buri dagoid æp sate mi doaimatet ječamek famost; dastgo mi ferttep dovdastet, atte mi læp jesaldamek baha ja ollo boasto-vuodak luondost. Damditi darbašep mi alelassi rokkadallat Ibmel, atte son ješ su armestes væketifci min ællet nuft, atte mi satašeimek dakkat uccanaš buore ja ællet nuftgo čuovggau ja saltten mailmest, vai mailbme oaidna min buri dagoid. — Go mi nuft rokkadallap Ibmel ja oskop sudnji, de læ son dallanaga garves min væketet, ja son adda maidai migjidi famo bagjelvuoittet buok bahas vugid ja dakkat dam sagjai odda ja kristalaš øllemi gulle dagoid dam bale go læ aigge ja armobæivve.

Ibmel addus, atte dat bitta lifci avkken ja cuigodussan soabmasi min rakis lokkidi!

Oktu blade mieldebarggin.

## Brævak,

### Madavarjagest.

Dalla mon bivdam saje dam moadde sadnai min ucca bladači!

Mon læm galle halidam manga have čallet vebaš mastge dabe min guovlost; dastgo mon oainam dam min ucca bladačest, atte min guovlost læ nuft laikas čallet dam min ječamek giela blade ala ja muittalet færa maid. Dat læ gal duotta, atte mi Samek galgašeimek rakistet min vanhemidamek giela æmbo go buok ječa gielaid; dastgo ædnegiella galle læ havske lokkat ja dast oažžo galle čielggas.

Mon savam, atte mi Samek galgašeimek vaššalet guoratallat ječamek ædnegiela hæittet. Ucceb vierro giela avisaid doallat ja dam sagjai stuorrudet min blade, mi prenttejuvvu min ædnegilli.

Mon oainam nr. 12 alde, go L. A. Nilsen čalla, atte jos „Nn“ doaimatuvvuši davjeb olqus, gal dalle lifci æmbo doallek. Mutto mon jurdašam, atte jos mi riebmap barggat dam ala atte kontingenta stuorrudet 2 kruvnoi ja gest, atte dat boadaši juokke vakko olgost. Ja mon bijam jæraldaga, vieljak ja oabbak, atte æpgo mi riema ovtamielalašvuodast stuoredet min ucca bladača; dastgo oainam, atte manga vieljast ja oabbast læ halo gal dam videdet.

\*

Ja mon rieman muittalet vebaš dabe min Sydvaranga birra. Aigge læ fuodne, gidda bivddo læmannam funit ja gæse sæmma lakai. Æi læk olbmuk bivddam maidege. Olgus dagok læ stuorrak. Mærrabivdi i garta mikkege; mutto dak gæk bruvkast læmaš, dak gal læ tinim. Mutto mon jurdašam, atte vinehærgalak læ valddam sin tinestusa. Dat læmaš bagjelmæralaš dam gæse daina bruка olbmain. Dat garroduvvum jukkamus læ valddam oenaš oase sin tinestusast.

Sydvaranger bruvka gal jotta, mutto bargkek læk mannam nuft uccanen, atte æi sate barggat go guokte skifta, ija fertte čuožžot. —

Dabe Sandnesast [Godost] lætyfus, mutto dal juo fast nokamen, duſſe guovtes vel buccek, Jabmam gal i læk oktage, ja ige maidai bæssam vidanet, go ožžu buok buoccid bigjat oyta sagja.

Suoidnešaddo læmaš dam lakai, atte muttomid bældok læ ſaddam buorebut ja muttomid fuonebut.

Dærvuodak buok bladé lokkedi gukken ja lakkja.

M. Mikkelsen.

### Guovddagæinost.

Mon maidai saddim moadde sane min rakis samegiel bladdai manqelgo dat læ boattam Alta-vudni ja muittalam, atte dat gæsse læ læmaš nokka buorre gæsse. Hirbmad ſiega dalkek ja liehmok, mutto ouddalaš go lagjo algi, fast legje čoaska dalkek. Ja alrgo lajo buorek goikok, mutto dal fast arves dalkek. Dat gæsse orru sulastattemen muttom sajid dima gæsse. Sæmما gumpe rafhalasvuotta go dima j. n. v.

Ollo dærvuodak.

Kl. Thure, Hirsaluokast.

## Biedgos jurddagak gieykandola guorast.

(Sisasadjuvvum)

Akka galgga bærraigæččat manaid, vieso ja navet ja ain æmbo nuft atte ječa ala son i darbas obba jurdašetge; goit i læm nuft doluš aige. Mutto dal, ja dal satta læt juonisson mieldre biria buok. Dal læ mist stemmimvuogiggadvuotta. Ja maid dakkap mi daina? Juo, juoga dakkat mi stemmimvuogiggadvuodain maidai mige, mutto duſſe olbmaidi avkken. Go mi æp bæsa viesost erit, ferttijek ænaš oasse stemmit »forfaldain«, ja go dak alelassi dam bajaseddum aše ditigavnatuvvujek dokkalažžan, de læ dat olbmaidi avkken ige migjidi.

Go mist dalle nabbo læ dille ja hallo maidai adnet min stemmimvuogiggadvuoda min ječamek avkken, de dakkop mi dam ſiettatusa, atte mi adnet dam min ječamek viesost, gost mi duottavuodast dittep atte mi addimek olbmai min giettamek, stemmimvuogiggadvuoda bokte læ dat ſaddam vela stuorab. Lekop mi dalle ovtaraðalažžak, atte mi æp difte ovtage čolggat lattai, ja adnep buok nuft buttesen go mi sattep.

Dak ænað olbmak, naittalam olbmaid oaiveldam mon, læk vanhemak ja læ okta daihe æneb manak, mak vikek sin ouddal go si bottek sidi. Ja mon jakam ja dieðam, atte ænebak rakistet sin manaidæsek. Illodek sin bagjel go si læk dærvæs, moraðek go si buccek; mutto i oktage daide jurdaðet dam ala, atte si sattek sáðdat buoradallemaðtos buoccas dam čolga bokte, maid si čolge dam uccakaža julgid ouddabælai, mi bæka lattest.

Mon læm oaidnøm ja oainam davja, go olbinuk bottek sisa, ja ouddalgo si algkek hallat, valddeks si ovta riekta buorre duggo, jos aldsesek i læk, de adnuk si nubbest, ja de suskek ja čolggik duokko ja deike, nuft atte dat læ issorøs.

Di olbmak, boadnjak! dakkek migjidi nissonidi dam gudne ja ilo, atte di čolggadepet duggo olgus, go di boattebetet sisa, ja vurkkijeket dain oðða duggo go olgus boattebetet fast. Dat i læk mikkege havskodagai atte gurrit daid čolggalittid devddjuvvum bodne ragjai, ige maidai sikkot erit dam loage čiegain. Duottavuoðast cælkket, mon im ane dam olbma stuora arvost, go son čokka ja čolggasu æmedes æskabassum lattai.

Mu rakis nisson ustebak, dovdosak ja abmasak, dast læ min ucca gonagas rikað sida uvsai siskabælde, ja dast dattop mi adnet min stemmimvuoiggadvuottamek. Jos boadnja dattu čolggat min buttes lattai, de difte su jeðas sikkot dam erit muttom gerdid. Mon jakam, atte son algga varotet jeðas, nuft duotta go son rakið su akas ja su manades, ja dato bisotet su gelbolaðvuodðast. Dato muittet:

### Ale čolga lattai!

Okta stemmijægje nisson.

### Doala sane!

Doala sane buok dilalaðvuodðaid vuodel!

Præsident Abraham Lincoln oðði muttom bæive ovta hærra guosai, gutte galle loppedi ollo, mutto maðjel i doallam maidege dast maid læi loppedam

Son jærar præsidenta ucca gandaðest, atte igo son čokkanifci su čibbe ala ja loppedi sudnji addet ovta medalja, mi hœnggai su dibmobaddin. Gandaði difti jeðas hokkatuvvut ja nu

čokkani dam usteblað hærra čibbe ala.

Go dat olmai galgai vuolggjet, celki Lincoln sudnji:

»Na gal don vissasi doalak du lobad, mu ucca barnaði.«

»Maid lobid?«

»Don celkkek, atte don aiggok addet sudnji dam meðalja, mi hænggai du dibmobaddin.«

»Im eisege sate mon dam dakkat. I dast læk galle atte dat læ mavsolað, mutto dat læ maidai arbbeitta, maid mon ferttim adnet arvost.«

Mutto præsidenta vastedi duodaðaðat:

»Don ferttek addet sudnji dam, mu hærraðam. Dastgo im mon dato, atte mu bardne galgga dam doaivvot, atte mon sœrvastalam daggar olbmuiðum, mak sane aei doala.«

Dat hærra molsoi ivne, mutto luvvi dadde medalja ja addi dam ganddi, ja son manai erit daggar oapatusain, maid son i vajaldattam nuft farga.

### Mailme jotto.

Inað ja laitas læ gæðadet mailme joðo min aige. Buok mærkaða, atte mailbme manna jottelet su loapas vuostai. Jesus celki jeð: Di galggabetet gullat soði ja böggema soði birra. Dalle læ aigge lakka.

Juokke avisa, maid mi valddep min aige giettasœmek, muittala aivestassi moivi ja soappamættomvuodðaid birra. Okta hæitta soattamest, nubbe fast algga j. n. v. I oktage duosta orrot riekta maðost, juokkehað ballaguoimestes.

Obba mailbme læ degó suvradægg, mi læ suvrumen, daihe maidai degó laddjuvvum dynainitta patrona. Vuoi hirbmadr go dat bavketa arrad daihe maðjed. Ja dal læ dat alggam suodðdat obba burist. Kanonak bavkek ja olbmu manak duhati mielde saddjuvvujek agalaðvutti. Soatte — læ min aige bæivalað saka, ja cednagid vaimok ravkek baððaget daid lossis ja akkedes beivid.

I oktage mist arved riekta burist dam garrodusa maid soatte ja æra moivik mieldesek buktek. — Mi vaiddalep ja doargestep, go veħas jafifo ja jeða dingga vaillo; mutto jurdaðekop mi veħas daid varnotes rikai ala, gost soatte hærjeda olbinui gas-kast degó gumppe savcea ælost.

Jurdað duðse daid cednag duhati nissoni ja manai ala, mak baccek oarbesen dam morað lækki, dieðededen, atte sin rakkasak læk saddjuvvum dam bodnetes agalaðvuodða sisa. Duottavuoðast satta ain dalge čuog-jat: »Rakel čierro su manades bagjel ige dato diktet jeðas jeððijuvvut.«

Jurdað ouddamærka diti duðse dam ovta rika Tuiskalanda ala, gost dam ragjai juo læ valddum bagjel 6 miljon olbma soattai, olbmak sin buremus agetæsek. Gal manga čabba ja rakis sida læ guorranam, manga vanhem ja oabba vaimo cuovkkangin. Bardne, daloised ja viellja læ dakkam mañemuð ærrodærvuodðaid! I daide dat iakis gietta þat goassege govkket dam oappes bærrað uvsu, man siskabælde læ hætte ja morað. — Ibmel varjalekus min daggar dilest erit!

### Dupak ja gieldastivrak.

Ovta darogiel blaðest oidnujuvvui gieskæd dat oðða ja čalbmaicuocce saka, atte okta gieldastivra oarjnn, Tyredalast, Telemarkenest, lœ 14—10 stemma vuostai valddam gieldemaa dupak jukkama vuostai gieldastivra oktiboattemin (mötain). Sin mielast orru heivemættom atte čokkat dupak suova siste, go si galggek arvvaladdat daggar mavsolað aðid, go gieldastivra aðek.

\*  
Mi dovddap maidai lika mavsolað čoagganemid ja aðid ja vela bas-sob aðid go gieldastivra aðek læk, maina maidai galgaði ainas gilddjuvvut dupak adnem. Dak čoaggemak læk dam almalað gielda čoaggemak ja aðek — namalassi kristalas čoaggemak, maina arvvaluvvujek dak bassamus aðek (Ibmel buttes sadne.)

Goasson dat aigge galgga boattet, go dak almalað gieldastivra olbmak (Ibmel manak ja erinoamaðet sardne-olbmak) dakkek dam sæmma siettatusta go Tyredal gieldastivra, atte erit hæittet buok dupak anu kristalas čoaggalmasain. Alma sin aðek, maid si arvvaladdek, læk lika mavsolaða go dak, maid gieldastivrak duottadad-det.

Damditu buok oskolaðzak, stemmijekut mige dam bahas ja fastes dabe, lipojukkama, vuostai čoaggalmas vie-soin, gost Ibmel basse sadne adnujuvvu! Gi læ dat vuostamuð?

# Europa-soatte.

Soaðe birra læ hui vaddes muitalet ovta guovte-vakkosaš blaðest; dastgo ucceb go ovta bæivest læ sat-tam ſaddat stuora nubbastus, erino-a-mačet vel min aige soattamvuoge mielde, goas buok manna aldagas jot-telvuođain. Dasa veļa boatta, atte te-legrammak muittalek ovta saga daihe dapatusa nuft manga lakai, atte i læk buorre diettet dam riftes duottavuođa; mutto viſſes læ, atte dam soatte mail-me famoi gaskast dapatuuvvek issoras dapatusak, maid mi æp dieđe.

## Tuiskalaš

læ bačcam ovta direktora ja moadde inſenorā Tuisklanda stuoramus aimo-ſkipafabrikast, go si læk vuovddam girddimmašinaid olggoædnami maŋ-nelgo soatte læ alggam.

Kæisar Wilhelm galgga ješ fie-redet soattevæga Belgiast.

## Japan

maidai aiggo soattat Tuisklanda vuostai, nuft atte tuiskalaža vuostai orru lamen buokai gietta.

Pave cuigoda kæisar Wilhelm, go lœ alggan soattat dam neitrale stata Belgia vuostai.

## Österrika

læ fallam russi soađe.

## Hollanda

maidai rakkana soattat. Gæn son dat-geſ fallita?

## Præsident Wilson

rafhefallam i vuostaivalddum. Amerika sivatalla kœisar Welhelm, atte soatte læ alggam.

## Ruoša soatte flaata

læ makka giddijuvvum Östersjøest dego sappangillari ja nuft sisastengi-juvvum Helsingforsi ja Revali.

Dam Suomagoppe njalmadakki læ tuiskalaš bigjam olles aide govdio minaiguim.

## Soatte aimost.

Dat i dapatuva nuft davja, atte olbmuk dorruk aimost; mutto loddek. Mutto min aige satta dapatuuvvat vairo mi. Tuiskalaš ja belgialaš avia-tikerak dæivadegje gieskad 1500 juol-

ge allagasast. Belgialaš girdi hirbmos fartast tuiskalaža vuostai. Luddi su mašina, ja tuiskalaš gaččai vuolas ja jami dasanaga. Belgialažain manai aive burist.

**Portugal**  
aiggo væketet Englanđa.

## Tuisklandast

læ buorre soatte hallo. Bælnub' mil-jon læ ječasek fallam soattai æktoda-tolažat. Ånebuk ain fallek, mutto æi valddujuvvu.

Muittaluvvu, atte Tuisklanda i ane oalle vuogas miela Norga vuostai Jos fal Tuisklanda guoskata Norga, de aiggo Englanđa min væketet.

**England**  
læ fallam Österrikai soađe.

## Dat stuora ſlagaa daihe issoras olmuš njuovvam.

Dat aigge lakkana jottelet, go dat stuora ſlagaa daihe olmušnjuovvam galgga algget olles mcerest. Dam ragjai læk dušše njunnušak dæiva-dam.

Stuora viſſalvuodain ja čæppen-vuodain læ barggujuvvum »famoi« gaskast dam ala, atte vuottet ja godet nuft ædnag go vejolaš. Dat vuostas stuora dæivadæbme læmas dal tuiskalažai ja belgialažai gaskast. Is-soras garra baččalæbme ja faggadal-lam. Tuiskalažai tapa læ stuores, mut-œi si dattom vuollanet. Si manne bagjeli, ja fakkistaga čužgu si muo-đost muttoi daina belgialaš mašin-ba-čanin ja dast čuožželi olles olmuš-njuovvam. Tuiskalažak gačče de-go čurragak, gidda dassago obba væ-ka læi buok billašuvvum. Muttomak manne batarussi.

Tuiskalaš læ fast garves ain stuorab ſlagai, ja læ maidai garves masset uccemusat 100,000 olbina.

Dat stuora ſlagaa, mi dal lœ vuorddagasast, ſadda vissa dat stuoramus, maid mailbime dovdva.

## Gordnehætte

ja æra borramuš hætte i oru ſadda-men min ædnamest, josjøge divrrasebo go ouddal.

Dat stuora soatteballo min ædnamest læ dal uccanam.

Dampajottem læ fast lassaniš-goattam ja orostattum bargok smava-

set alggam, ja movta maidai buorra-nam. Bangkok, mak legje stengjuv-vun læ maidai alggam suolgai rap-paset.

**Norga dronning**  
bargga stuora viſſalvuodain væketet hæde Kristiania vaivašid gaskast.

**Gieldabappa Steffensen**  
Lebesbyast læ namatuvvum gielda-bappan Beiarn'i.

**Trygve Gran**  
girdi gieskad rasta Nordsjøen Skot-landast Jæderi (Norgast). Son ani bælv-idad dimo dam 550 km, gukkes mat-kai. Gal dat juo læi obba matke.

Son ješ muittala dam matkes-birra: Vuorddem aigge Englandast ouddalgo son oažoi buorre dalke gird-delet læi gukke ja laitas, ja dat gar-tai sudnji divrasen. Juokke vakko-mavsi sudnji 1000 kr, dušše telegram olgusgoloidi. Vuorddem aige vuolde legje mannam 20,000 kruvna.

Matke vuolde billašuvai su ma-ſina, mi læi sattet ſaddat su loappa, jos son i lifči læm nuft hutkai. Dat læi oljobocce, mi læi raigganam, ja son fertti čađa aige doallat su olgiš gieda raige bagjel. Maŋašassi gosi juo-barttašuvva. Go son oini Norga gad-de botte gadnjalak čalmidi ilo diti.

**,Nuorttanaste“**  
kommiſſonærak 1914 lœk:  
**Nils Svendsen, Veines,**  
**John Josefson Lerpol, Porsangen**  
**Per Isaksen, Neiden.**  
**Josef Persen, Kolvik.**  
**Sardnejotte O. Korsvik.**  
**Einar Persen Storfjord,**

## Loga dam!

A. Larsen samegiel muittalus gir-je „Bæivve-Algo“ lœ dal olgusboat-tam. Dam girjest læ 80 bæle ja mak-sa kr. 1,10, porto 5 øra.

Girje satta dingujuvvut mu bokte.  
**A. Larsen,**  
Repparfjord, Finnmarken:

**15ad juli rajest,**  
jakkebæle algost, heive hui vuokkaset algget »Nuorttanaste« doallat. Dat maksa dušše 50 evre jage loppi.

»Nuorttanaste« čalle, prentejægje ja olgas-adde læ Ole Andersen, Korsfjord.